

## Resource: 關鍵詞 (unfoldingWord)

unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license. unfoldingWord® Translation Words has been adapted in the following languages: Tok Pisin, Arabic (عربي), French (Français), Hindi (हिंदी), Indonesian (Bahasa Indonesia), Portuguese (Português), Russian (Русский), Spanish (Español), Swahili (Kiswahili), and Simplified Chinese (简体中文) from unfoldingWord® Translation Words © 2022 unfoldingWord. Released under CC BY-SA 4.0 license by Mission Mutual

## 關鍵詞 (unfoldingWord)

mi

### 彌迦

史實：

彌迦是猶大的一位先知，大約生活在基督之前700年，當時先知以賽亞也在猶大事奉。另一位名叫彌迦的人生活在士師時期。

- 彌迦書在舊約的後段。
- 彌迦預言了亞述人將摧毀撒馬利亞。
- 彌迦責備猶大人民不服從上帝，並警告他們敵人將會攻擊他們。
- 他的預言以對神的盼望作結，因為神是信實的，祂會拯救祂的子民。
- 在士師記中，講述了一個名叫彌迦的人住在以法蓮，他用銀製作了一個偶像。一位年輕的利未祭司來與他同住，偷走了偶像和其它東西，並與一群但人一起離開。最終，但人和祭司在拉億城定居，並設立和敬拜同樣的銀偶像。

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：亞述，但，以法蓮，假神，以賽亞，猶大，士師，利未人，祭司，先知，撒馬利亞，銀)

參考經文：

- [耶利米書26:18-19](#)
- [彌迦書1:1](#)
- [彌迦書6:2](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4318

### 米底亞

史實：

米底亞是一個古老的帝國，位於亞述和巴比倫尼亞的東邊，以及以攔和波斯的北邊。住在米底亞帝國的人被稱為「米底亞人」。

- 米底亞帝國涵蓋了現今土耳其、伊朗、敘利亞、伊拉克和阿富汗的部分地區。
- 米底亞人與波斯人關係密切，兩個帝國聯合起來征服了巴比倫帝國。
- 巴比倫在先知但以理居住期間被米底亞人大流士入侵。

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：亞述，巴比倫，塞魯士，但以理，大流士，以攔，波斯)

參考經文：

- [列王紀下17:6](#)
- [使徒行傳2:9](#)
- [但以理書5:28](#)
- [以斯帖記1:3-4](#)
- [以斯拉記6:1-2](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4074, H4075, H4076, H4077, G33700

## 米甸

史實：

米甸是亞伯拉罕和他的妻子基士拉的兒子。這也是位於迦南地以南的阿拉伯沙漠北部的一個民族和地區的名稱。那個民族的人被稱為「米甸人」。

- 當摩西第一次離開埃及時，他去了米甸地區，在那裡遇見了葉忒羅的女兒們，並幫助她們給羊群飲水。後來，摩西娶了葉忒羅的一個女兒。
- 約瑟被一群米甸的奴隸販子帶到埃及。
- 多年後，米甸人襲擊並掠奪了迦南地的以色列人。基甸帶領以色列人擊敗了他們。
- 許多現代阿拉伯部落都是這個群體的後裔。

(另見阿拉伯，埃及，群，基甸，葉忒羅，摩西)

參考經文：

- [使徒行傳7:30](#)
- [出埃及記2:16](#)
- [創世記25:1-4](#)
- [創世記36:34-36](#)
- [創世記37:28](#)
- [士師記7:1](#)

聖經開卷故事集裡的例子：

- **16:3** 但是他們隨後又忘記了神的恩典，再次崇拜偶像，所以神讓他們周邊的**米甸**部落將他們打敗。
- **16:4** 以色列人十分害怕。為了不被**米甸**人發現，他們躲進了洞穴，**米甸**人就找不到他們。
- **16:11** 他的朋友說，這個夢預示著**基甸**將會大敗**米甸**。
- **16:14** 神迷惑了**米甸**人，於是他們彼此攻擊，互相殘殺。

原文參照：

- 史特朗號：H4080、H4084、H4092

## 米迦勒

事實：

米迦勒是所有聖潔且順服神的天使中的首領。他是唯一被特別稱為神的「天使長」的天使。

- 「天使長」一詞字面意思是「首席天使」或「統管天使」。
- 米迦勒是一位戰士，他對抗神的敵人並保護神的子民。
- 他帶領以色列人對抗波斯軍隊。在末世，他將帶領以色列的軍隊在最後的戰役中對抗邪惡勢力，正如但以理書所預言的。
- 在聖經中也有幾位名叫米迦勒的男子。有幾位男子被認為是「米迦勒的兒子」

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：天使，但以理，使者，波斯)

參考經文：

- [但以理書10:13](#)
- [但以理書10:21](#)
- [以斯拉記8:8](#)
- [啟示錄12:7-9](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4317, G34130

## 米利暗

史實：

米利暗是亞倫和摩西的姐姐。

- 當米利暗年輕時，她的母親讓她看顧還是嬰兒的弟弟摩西，當時摩西還躺在尼羅河蘆葦叢中的籃子裡。當法老的女兒找到這個嬰兒，需要找人替她照顧時，米利暗帶來了她的母親來做這件事。
- 以色列人渡過紅海，從埃及人的手中逃脫後，米利暗帶領以色列人跳起了歡欣感恩的舞蹈。
- 多年後，以色列人在曠野漂流時，米利暗和亞倫開始說摩西的壞話，因為他娶了一個古實女子為妻。
- 因為她悖逆摩西說話不當，神使米利暗得了大麻瘋。但後來當摩西為她代求時，神就醫治了她。

(翻譯相關建議：如何翻譯名字)

(另見：亞倫，古實，代求，摩西，尼羅河，法老，悖逆)

參考經文：

- [歷代志上6:1-3](#)
- [申命記24:8-9](#)
- [彌迦書6:4](#)
- [民數記12:2](#)
- [民數記20:1](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4813

## 米沙利

史實：

米沙利是舊約中三個人的名字。

- 有一個名叫米沙利的人是亞倫的堂兄。當亞倫的兩個兒子不按照神的吩咐獻香而被神擊殺後，米沙利和他的兄弟被指派負責將屍體抬到以色列營外。
- 當以斯拉公開宣讀重新發現的律法書時，有一位站在以斯拉身旁的人也叫米沙利。
- 當以色列人民被擄到巴比倫時，一位名叫米沙利的年輕人也被擄並被迫住在巴比倫。巴比倫人給他起名為「米煞」。他和他的同伴亞撒利雅（亞伯尼歌）及哈拿尼雅（沙得拉）拒絕敬拜國王所立的雕像，結果被扔進火窯中。

（翻譯相關建議：翻譯名字）

（另見：亞倫，亞撒利雅，巴比倫，但以理，哈拿尼雅）

參考經文：

- [但以理書1:6-7](#)
- [但以理書2:17-18](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4332, H4333

## 米設

史實：

米設是舊約中兩個人的名字。

- 有一位米設是雅弗的兒子。
- 另一位米設是閃的孫子。
- 米設也是一個地區的名稱，這個地區可能是以其中一個人命名的。
- 米設地區可能位於現今土耳其的一部分。

（翻譯相關建議：如何翻譯名字）

（另見：雅弗，挪亞，閃）

參考經文：

- [歷代志上1:5-7](#)
- [以西結書27:12-13](#)
- [創世記10:2-5](#)
- [詩篇120:5](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4851, H4902

## 米斯巴

史實：

米斯巴是舊約中提到的幾個城鎮的名字。意思是「瞭望點」或「瞭望塔」。

- 當大衛被掃羅追趕時，他將父母留在米斯巴，交由摩押王保護。
- 有一座名叫米斯巴的城市位於猶大和以色列國的邊界上。它是一個重要的軍事中心。

（翻譯相關建議：如何翻譯名字）

（另見：大衛，猶大，以色列國，摩押，掃羅（舊約））

參考經文：

- [列王紀上15:20-22](#)
- [撒母耳記上7:5-6](#)
- [撒母耳記上7:10-11](#)
- [耶利米書40:5-6](#)
- [士師記10:17-18](#)

原文參照：

- 史特朗號：H4708, H4709